

MEPRO M21 DAY/NIGHT SELF ILLUMINATED SIGHT (MIL SPEC) - MEPRO M21 TRIANGLE RETICLE WITH PICATINNY ADAPTER

Self-illuminated and battle-proven reflex sight. Originally developed for the Israel Defense Force (IDF), the Mepro M21 Red Dot Day/Night Self-Illuminated Reflex Sight represents the best of Meprolight® tritium technology and remains on active duty for the IDF and militaries and law enforcement worldwide. A red dot sight with fiber-optic illumination by day, Meprolight® tritium by night, it takes charge of any battlefield with no need for batteries, ever. Its rugged, battle-proven construction meets or exceeds rigorous MIL-STD-810 standards to thrive in the harshest conditions, with five available reticles and a big 30-millimeter lens for maximum situational awareness. Dual illuminated 1X "Red-Dot" reflex sight. The MEPRO M21 provides instant, all-light aiming without batteries. Maintenance FREE! No batteries, No switches always on. Always ready. compatible with carrying handle mount. Tritium and fiber-optic powered that uses ambient light when available during daylight and unique Tritium light source system that ensures bright reticle in low and night light. The transition between the two systems is instantaneous and automatic, ensuring good contrast between the aiming dot and the target area. Tritium luminance is warranted for ten years. Large 30mm diameter lens with five different amber color reticles. MOA or 5.5 MOA dot, Triangle, 4.3 Bullseye, and X. Large field of view for rapid target acquisition. Increases accuracy and speed when firing under pressure. Rugged. Reliable in extreme weather conditions, Used by the Israel Defense Forces, militaries, and law enforcement agencies worldwide. The MEPRO M21 is suitable for Night Vision Goggles or scopes, including those with GEN III tubes and magnifying scopes, such as the Mepro MX3F/T. Easy positioning of Magnifier close to the sight's optics with no decrease in the field-of-view and without compromising convenient switch operation

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: MEPRO M21 TRIANGLE RETICLE WITH PICATINNY ADAPTER
- Manufacturer: MEPROLIGHT
- Product no.: EU2010424
- Mfr. No.: 0626410
- Color: Black
- Delivery weight: 0.367kg
- Shipping height: 71mm
- Shipping width: 55mm
- Shipping length: 113mm
- EAN/UPC: 2501a8163

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das MEPRO M21 DAY/NIGHT Selbstbeleuchtetes Reflexvisier](#)
- [English: MEPRO M21 Day/Night Self Illuminated Sight Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para la Mira MEPRO M21](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le MEPRO M21 DAY/NIGHT SELF ILLUMINATED SIGHT](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per MEPRO M21 DAY/NIGHT SELF ILLUMINATED SIGHT](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for MEPRO M21 Dag/Natt Selvopplyst Sikte](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla MEPRO M21 DAY/NIGHT SELF ILLUMINATED SIGHT](#)
- [Suomi: MEPRO M21 DAY/NIGHT SELF ILLUMINATED SIGHT Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för MEPRO M21 DAY/NIGHT SJÄLVBELYST SIKTE](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání MEPRO M21 DAY/NIGHT SELF ILLUMINATED SIGHT](#)

Sicherheitshinweise für das MEPRO M21 DAY/NIGHT Selbstbeleuchtetes Reflexvisier

Einführung

Vielen Dank, dass Sie sich für das MEPRO M21 DAY/NIGHT Selbstbeleuchtetes Reflexvisier entschieden haben. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen eine zuverlässige Zielhilfe unter verschiedenen Lichtverhältnissen zu bieten. Um die Sicherheit und die ordnungsgemäße Verwendung dieses Produkts zu gewährleisten, befolgen Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Lagern Sie das Visier an einem kühlen, trockenen Ort, fern von direkter Sonneneinstrahlung und extremen Temperaturen.
- Überprüfen Sie das Visier regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Halten Sie das Visier von Kindern und unbefugten Personen fern.
- Informieren Sie sich über die geltenden gesetzlichen Bestimmungen zur Verwendung von Zieloptiken in Ihrem Land.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie das Visier nur mit kompatiblen Waffen und Zubehör.
- Achten Sie darauf, dass das Visier fest montiert ist, um ein Verrutschen während des Gebrauchs zu vermeiden.
- Vermeiden Sie es, das Visier auf scharfe oder abrasive Oberflächen zu legen, um Kratzer zu vermeiden.
- Verwenden Sie das Visier nicht, wenn es beschädigt ist oder die Sicht beeinträchtigt ist.
- Halten Sie das Visier sauber, um eine klare Sicht zu gewährleisten. Verwenden Sie dazu ein weiches, fusselfreies Tuch.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

• Installation:

1. Stellen Sie sicher, dass die Waffe entladen ist, bevor Sie das Visier installieren.
2. Montieren Sie das Visier auf der PicatinnySchiene gemäß den Herstelleranweisungen.
3. Ziehen Sie die Befestigungsschrauben mit dem richtigen Drehmoment an, um eine sichere Montage zu gewährleisten.
4. Überprüfen Sie die Ausrichtung des Visiers und nehmen Sie gegebenenfalls Anpassungen vor.

• Verwendung:

1. Aktivieren Sie das Visier, indem Sie es einfach auf die Waffe montieren – es benötigt keine Batterien.
2. Richten Sie das Visier auf das Ziel aus und nehmen Sie die Schussabgabe vor.
3. Nutzen Sie die verschiedenen Absehen, um die beste Sicht je nach Lichtverhältnissen zu wählen.
4. Nach der Verwendung reinigen Sie das Visier, um Schmutz und Staub zu entfernen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften für elektronische Abfälle.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile des Visiers ordnungsgemäß entsorgt werden, um Umweltverschmutzung zu vermeiden.

- Wenn Sie sich unsicher sind, suchen Sie Rat bei einer örtlichen Entsorgungsstelle.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung bezüglich des MEPRO M21 DAY/NIGHT Selbstbeleuchteten Reflexvisiers wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Händler.

Wir bedanken uns für Ihr Vertrauen in das MEPRO M21 und wünschen Ihnen viel Erfolg beim Einsatz Ihres neuen Reflexvisiers!

MEPRO M21 Day/Night Self Illuminated Sight

Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the MEPRO M21 Day/Night Self Illuminated Sight. This guide provides important safety information, installation instructions, and usage precautions to ensure your safety and the optimal performance of the product. Please read this guide carefully before using the sight.

General Safety Guidelines

- Ensure the product is used only for its intended purpose as described in this manual.
- Always handle the sight with care to avoid damage.
- Keep the sight out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the sight for any signs of damage or wear.
- Do not attempt to disassemble or modify the sight.
- If you notice any malfunction or irregularity, discontinue use and seek assistance.

Specific Safety Precautions for Use

- **Environmental Conditions:** The MEPRO M21 is designed to withstand harsh weather conditions. However, it is important to avoid exposing the sight to extreme temperatures or moisture beyond its specifications.
- **Aiming and Targeting:** Always ensure that the sight is properly aligned with your firearm before aiming. Never point the sight at anything you do not intend to shoot.
- **Use with Night Vision Devices:** The MEPRO M21 is compatible with Night Vision Goggles or scopes. Ensure proper alignment and compatibility before use.
- **Tritium Safety:** The sight contains tritium, which is a radioactive material. While it is safe under normal use, do not attempt to open or damage the sight. If the sight is broken, handle it with care and follow local regulations for disposal of radioactive materials.

Instructions for Installation and Usage

- **Installation:**
 1. Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
 2. Attach the MEPRO M21 to the Picatinny rail using the provided adapter.
 3. Tighten the mounting screws securely but do not overtighten.
 4. Align the sight with your firearm's barrel to ensure accurate aiming.
- **Usage:**
 1. Turn on the sight by simply using it; the tritium and fiberoptic illumination will activate automatically.
 2. Adjust the sight's reticle for optimal visibility in different lighting conditions.
 3. Maintain a proper shooting stance and ensure a clear line of sight before firing.

Disposal Instructions

- Do not dispose of the MEPRO M21 in regular household waste.
- Follow local regulations for the disposal of electronic and radioactive materials.
- Contact your local waste management authority for guidance on proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding safety or product performance, please refer to the contact information provided by the manufacturer or authorized dealer. Ensure you have your product details on hand when reaching out for support.

Thank you for your attention to these safety guidelines. Your safety is our priority, and we hope you enjoy using your MEPRO M21 Day/Night Self Illuminated Sight.

Guía de Instrucciones de Seguridad para la Mira MEPRO M21

Introducción

Gracias por elegir la Mira Reflex Autoiluminada MEPRO M21. Este producto ha sido diseñado para ofrecer un rendimiento excepcional en diversas condiciones de luz y es utilizado por las Fuerzas de Defensa de Israel y otras agencias de seguridad en todo el mundo. Para garantizar un uso seguro y eficaz, es importante seguir las pautas de seguridad y las instrucciones de uso que se detallan a continuación.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar la mira.
- Mantén la mira fuera del alcance de los niños y de cualquier persona que no esté capacitada para usarla.
- Inspecciona la mira antes de cada uso para asegurarte de que no haya daños visibles.
- No uses la mira si está dañada o si presenta signos de mal funcionamiento.
- Siempre utiliza la mira de acuerdo con las leyes y regulaciones locales sobre armas y equipos de tiro.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso en condiciones extremas:** La MEPRO M21 está diseñada para soportar condiciones climáticas severas, pero evita exponerla a temperaturas extremas o a ambientes corrosivos.
- **Instalación segura:** Asegúrate de que la mira esté correctamente instalada en tu arma antes de usarla. Consulta el manual de instalación para obtener detalles específicos.
- **Verificación de la retícula:** Antes de disparar, verifica que la retícula esté visible y funcionando correctamente. La transición entre los sistemas de iluminación debe ser instantánea y automática.
- **Uso de gafas de protección:** Siempre usa gafas de protección adecuadas al disparar para proteger tus ojos de cualquier posible daño.
- **Mantenimiento regular:** Realiza un mantenimiento regular de la mira para asegurar su funcionamiento óptimo. Limpia la lente con un paño suave y evita el uso de productos químicos agresivos.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

1. Instalación de la Mira:

- Asegúrate de que el arma esté descargada antes de realizar cualquier instalación.
- Utiliza el adaptador Picatinny incluido para montar la mira en el riel de tu arma.
- Ajusta los tornillos de sujeción hasta que la mira esté firmemente en su lugar, pero evita apretarlos en exceso.

2. Uso de la Mira:

- Enciende la mira mediante la luz ambiental durante el día para activar la iluminación de fibra óptica.
- Durante la noche o en condiciones de poca luz, la retícula se iluminará automáticamente con tritio.
- Ajusta la retícula según sea necesario para tu estilo de tiro y condiciones de luz.
- Practica la adquisición rápida de objetivos utilizando el amplio campo de visión proporcionado por la lente de 30 mm.

Instrucciones de Eliminación

- La Mira MEPRO M21 contiene componentes que deben ser tratados de manera segura al final de su vida útil.

- No deseches la mira en la basura común. Consulta las normativas locales sobre la eliminación de productos electrónicos y materiales peligrosos.
- Si tienes dudas sobre cómo desechar la mira, contacta a las autoridades locales para obtener instrucciones adecuadas.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta o inquietud relacionada con la seguridad del producto, así como para obtener información sobre posibles retiros del mercado, contacta a un punto de contacto en la UE. Busca siempre actualizaciones sobre productos en el sistema Safety Gate de la UE.

Recuerda que seguir estas instrucciones y pautas de seguridad no solo protege tu bienestar, sino también el de quienes te rodean. Asegúrate de estar siempre informado y preparado al usar la Mira MEPRO M21.

Guide de Sécurité pour le MEPRO M21 DAY/NIGHT SELF ILLUMINATED SIGHT

Introduction

Merci d'avoir choisi le MEPRO M21 DAY/NIGHT SELF ILLUMINATED SIGHT. Ce guide de sécurité est conçu pour t'aider à utiliser ce produit en toute sécurité et à en tirer le meilleur parti. Il respecte les directives de sécurité des produits de l'UE, garantissant ainsi que tu peux l'utiliser sans risque.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé conformément aux instructions fournies.
- Vérifie régulièrement l'état du produit pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne laisse pas le produit à la portée des enfants.
- Ne modifie pas le produit de quelque manière que ce soit.
- En cas d'accident ou de défaillance, signale-le aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours le MEPRO M21 dans des conditions adaptées, en évitant les environnements extrêmes qui pourraient affecter son fonctionnement.
- Ne regarde pas directement dans la source de lumière tritium.
- Ne place pas le point rouge sur une surface réfléchissante qui pourrait te distraire ou te causer des accidents.
- Lorsque tu utilises le produit la nuit, assure-toi que la luminosité ambiante est suffisante pour une utilisation sécurisée.
- Ne laisse pas le produit exposé à des températures extrêmes ou à des conditions météorologiques sévères.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation

- Fixe le MEPRO M21 sur le rail Picatinny de ton arme à feu en suivant les instructions du fabricant.
- Assure-toi que le montage est sécurisé et qu'il n'y a pas de jeu.
- Vérifie l'alignement du réticule avec le canon de l'arme avant utilisation.

2. Utilisation

- Active le point rouge en tournant le produit vers la position "ON".
- Ajuste la luminosité si nécessaire en fonction des conditions d'éclairage.
- Prends le temps de t'habituer à la visée en utilisant le produit dans un environnement sûr avant de l'utiliser sur le terrain.
- En cas de conditions de faible luminosité, fais confiance à la fonction tritium pour une visibilité optimale.

Instructions d'Élimination

- Ne jette pas le produit à la poubelle ordinaire.
- Consulte les réglementations locales concernant l'élimination des équipements électroniques et des produits contenant du tritium.
- Si le produit est endommagé, suis les instructions de sécurité pour éviter toute exposition au tritium.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité du produit, consulte le site web du fabricant ou contacte leur service client. Assure-toi de vérifier les mises à jour sur les rappels de produits via la plateforme Safety Gate de l'UE.

Merci d'avoir pris le temps de lire ce guide. En respectant ces instructions, tu peux profiter de ton MEPRO M21 en toute sécurité et efficacité.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per MEPRO M21 DAY/NIGHT SELF ILLUMINATED SIGHT

Introduzione

Grazie per aver scelto il MEPRO M21 DAY/NIGHT SELF ILLUMINATED SIGHT. Questo mirino reflex è stato progettato per garantire prestazioni superiori in una varietà di condizioni di luce. È fondamentale seguire le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un'esperienza sicura e ottimale.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto solo per gli scopi previsti.
- Leggi attentamente tutte le istruzioni e le avvertenze prima dell'uso.
- Mantieni il mirino lontano dalla portata dei bambini e di altre persone vulnerabili.
- Controlla regolarmente il mirino per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta danni visibili o malfunzionamenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non utilizzare il MEPRO M21 in condizioni di temperatura estreme al di fuori delle specifiche fornite.
- Evita di esporre il mirino a sostanze chimiche aggressive o a condizioni ambientali che potrebbero comprometterne l'integrità.
- Non tentare di smontare o riparare il mirino da solo. Rivolgiti a un professionista qualificato per assistenza.
- Assicurati che il mirino sia montato saldamente e correttamente prima dell'uso.
- Durante l'uso, mantieni sempre una buona consapevolezza situazionale e non distrarti.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione

- Monta il MEPRO M21 sulla tua piattaforma di mira seguendo il manuale di installazione fornito.
- Assicurati che il montaggio sia sicuro e che il mirino sia allineato correttamente.
- Verifica che il mirino non ostacoli la visione e che possa essere utilizzato comodamente.

2. Uso

- Accendi il mirino e verifica che il reticolo sia visibile in condizioni di luce appropriata.
- Utilizza il reticolo appropriato in base alle tue esigenze di tiro (punto MOA, triangolo, ecc.).
- Sfrutta la tecnologia di illuminazione a fibra ottica durante il giorno e il trizio Meprolight® di notte per un'illuminazione ottimale.
- In caso di scarsa visibilità, assicurati che il sistema di trizio funzioni correttamente.
- Mantieni il mirino pulito e privo di polvere o detriti per garantire una visione chiara.

Istruzioni per il Disposizione

- Alla fine della vita utile del prodotto, smaltiscilo in conformità con le normative locali sui rifiuti elettronici.
- Non gettare il mirino nell'indifferenziato. Contatta un centro di raccolta per rifiuti elettronici per una corretta dismissione.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

In caso di domande o necessità di assistenza, contatta il tuo rivenditore autorizzato o il produttore per ottenere supporto. Assicurati di avere a disposizione il numero di serie del prodotto e la prova di acquisto.

Ricorda che la sicurezza è una responsabilità condivisa. Segui queste linee guida e utilizza il MEPRO M21 in modo sicuro e responsabile.

Bruksanvisning for MEPRO M21 Dag/Natt Selvopplyst Sikte

Introduksjon

Gratulerer med kjøpet av MEPRO M21 Dag/Natt Selvopplyst Sikte. Dette produktet er designet for å gi deg pålitelig og effektiv sikting under varierte lysforhold. Vennligst les denne bruksanvisningen nøye for å sikre trygg og korrekt bruk av produktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for å bruke produktet i henhold til produsentens instruksjoner.
- Kontroller sikten for skader før bruk. Unngå bruk av skadet utstyr.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn.
- Unngå å bruke sikten i områder med høy risiko for fall eller støt.
- Vær oppmerksom på omgivelsene dine når du bruker sikten, spesielt i trange eller farlige områder.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Ikke se direkte inn i sollyset gjennom sikten, da dette kan skade øynene.
- Unngå å bruke sikten under ekstreme værforhold som kraftig regn eller snø uten passende beskyttelse.
- Bruk alltid sikkerhetsutstyr som hørselsvern og vernebriller når du bruker våpen utstyrt med sikten.
- Unngå å bruke sikten mens du er under påvirkning av alkohol eller rusmidler.
- Kontroller at sikten er riktig montert før bruk, for å unngå ulykker.

Instruksjoner for installasjon og bruk

• Montering av sikten:

1. Sørg for at våpenet er i sikker tilstand og ikke er ladet.
2. Fjern eventuell eksisterende sikte fra våpenet.
3. Plasser MEPRO M21 sikten på Picatinnyadapteren.
4. Stram festeskruene forsiktig for å sikre at sikten sitter godt.

• Bruk av sikten:

1. Juster sikten for å sikre at retikkelen er synlig og korrekt plassert for ditt syn.
2. Når du bruker sikten i dagslys, vil den fiberoptiske belysningen aktivere automatisk.
3. I svakt lys, vil Tritiumbelysningen aktivere for å gi optimal synlighet.
4. Juster fokuset ved behov for å oppnå best mulig klarhet.

Avfallsinstruksjoner

- Når sikten ikke lenger er i bruk, eller hvis den er skadet, må den kastes på en ansvarlig måte.
- Følg lokale retningslinjer for avfallshåndtering, spesielt for produkter som inneholder Tritium.
- Unngå å kaste produktet i vanlig husholdningsavfall.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående sikkerhet eller bruk av MEPRO M21, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der du kjøpte produktet. Det er viktig å ha tilgang til informasjon om sikkerhet og vedlikehold av produktet.

Viktig informasjon

- Tritiumluminans er garantert i ti år. Etter dette kan lysstyrken reduseres.
- MEPRO M21 er designet for å være robust og pålitelig under ekstreme forhold, og er i aktiv tjeneste hos militære og rettshåndhevende myndigheter over hele verden.
- Vær oppmerksom på at produktet er ment for bruk av voksne og ikke bør brukes av barn uten tilsyn.

Ved å følge disse retningslinjene kan du sikre en trygg og effektiv opplevelse med MEPRO M21 Dag/Natt Selvopplyst Sikte. Takk for at du valgte vårt produkt!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla MEPRO M21 DAY/NIGHT SELF ILLUMINATED SIGHT

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup MEPRO M21 DAY/NIGHT SELF ILLUMINATED SIGHT. Ten produkt został zaprojektowany z myślą o maksymalnej wydajności i niezawodności w trudnych warunkach. Proszę zapoznać się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne i efektywne użytkowanie.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń. Nie używaj uszkodzonego urządzenia.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Zwróć uwagę na wszelkie ostrzeżenia i instrukcje zawarte w dokumentacji.
- W przypadku jakichkolwiek wątpliwości dotyczących użytkowania, skontaktuj się z producentem lub sprzedawcą.

Szczególne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- Nie używaj kolimatora w sposób, który może zagrażać bezpieczeństwu Twojemu lub innych osób.
- Używaj produktu tylko w warunkach, do których został zaprojektowany (np. nie do użytku pod wodą).
- Nie kieruj urządzenia w stronę oczu ani innych osób.
- Nie modyfikuj ani nie naprawiaj urządzenia samodzielnie, chyba że jest to wyraźnie wskazane w instrukcji.
- Upewnij się, że kolimator jest odpowiednio zamocowany przed użyciem.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Montaż:

- Użyj dostarczonego adaptera Picatinny do zamocowania kolimatora na broni.
- Upewnij się, że kolimator jest mocno przymocowany i nie ma luzów.

2. Włączanie i Użycie:

- Kolimator MEPRO M21 jest zawsze włączony dzięki technologii trytownej i światłowodowej.
- Używaj kolimatora w odpowiednich warunkach oświetleniowych, aby zapewnić optymalne działanie.
- W celu regulacji punktu celowniczego, dostosuj wybrany retikul zgodnie z własnymi preferencjami.

3. Użytkowanie z Goglami Noktowymi:

- Kolimator jest kompatybilny z goglami noktowymi oraz lunetami powiększającymi.
- Upewnij się, że pozycjonowanie jest odpowiednie, aby nie ograniczać pola widzenia.

Instrukcje Utylizacji

- Produkt należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów elektronicznych.
- Nie wrzucaj do ognia ani nie wystawiaj na działanie wysokich temperatur.
- Upewnij się, że wszelkie baterie i materiały niebezpieczne są usuwane zgodnie z przepisami.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań lub problemów związanych z produktem, skontaktuj się z lokalnym dystrybutorem lub producentem. Upewnij się, że masz przy sobie informacje o produkcie, takie jak numer seryjny i data zakupu.

Zachowanie powyższych wskazówek pomoże zapewnić bezpieczne i efektywne użytkowanie MEPRO M21 DAY/NIGHT SELF ILLUMINATED SIGHT. Dziękujemy za wybór naszego produktu i życzymy udanych doświadczeń w jego użytkowaniu.

MEPRO M21 DAY/NIGHT SELF ILLUMINATED SIGHT

Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa MEPRO M21 Day/Night Self Illuminated Sight tuotteen turvallisuusohjeiden pariin. Tämä opas on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään ja huoltamaan tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Olemme sitoutuneet noudattamaan EU:n yleisiä tuotesuojasasetuksia (GPSR) varmistaaksemme, että kaikki käyttäjät voivat nauttia tuotteestamme ilman vaaraa.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on asennettu ja käytetty valmistajan ohjeiden mukaan.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai ei toimi oikein.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Älä käytä tuotetta, jos olet väsynyt, huumautunut tai muuten kykenemätön keskittymään.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytön aikana

- Käytä tuotetta vain sen tarkoitetussa käyttötarkoituksessa.
- Varmista, että kaikki tarvittavat lisävarusteet, kuten kantokahvakiinnitykset, on asennettu oikein.
- Vältä suoraa auringonvaloa ja äärimmäisiä lämpötiloja, jotka voivat vaikuttaa tuotteen toimintaan.
- Varmista, että tritium ja kuituoptiikka on puhdas ja selkeä ennen käyttöä.
- Älä yritä purkaa tai muokata tuotetta itse.
- Jos huomaat tuotteen toiminnassa poikkeavuuksia, ota yhteys asiantuntevaan huoltopisteeseen.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että kaikki osat ovat mukana ja ehjiä ennen asennusta.
- Kiinnitä tuote tukevasti kantokahvakiinnitykseen.
- Tarkista, että tuote on oikeassa kulmassa ja että näkyvyys on esteetön.

2. Käyttö:

- Kytke tuote päälle ja varmista, että valaistus toimii.
- Säädä retikuli tarpeen mukaan valitsemalla haluamasi malli.
- Harjoittele tähtäystä turvallisessa ympäristössä ennen varsinaista käyttöä.
- Huomioi valon olosuhteet ja vaihda tarvittaessa käyttötapaa (päivä/yö).

Hävittämisohejeet

- Tuote tulee hävittää paikallisten määräysten mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen sekajätteeseen.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätteidenkäsittelypalveluihin saadaksesi ohjeita turvallisesta hävittämisestä.

Lisätietoja ja tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteys valmistajaan tai valtuutettuun jälleenmyyjään. Varmista, että kaikki kysymykset liittyvät tuotteen turvallisuuteen ja käyttöön.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen asia kaikessa toiminnassa. Noudata näitä ohjeita varmistaaksesi, että voit käyttää MEPRO M21 Day/Night Self Illuminated Sight tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti.

Säkerhetsinstruktioner för MEPRO M21 DAY/NIGHT SJÄLVBELYST SIKTE

Introduktion

Tack för att du har valt MEPRO M21 DAY/NIGHT SJÄLVBELYST SIKTE. Denna produkt är designad för att ge pålitlig och effektiv sikt under olika ljusförhållanden. För att säkerställa en säker och korrekt användning av produkten, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar för att undvika skador.
- Kontrollera alltid siktet innan användning för att säkerställa att det är i gott skick.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Undvik att använda produkten i ogynnsamma väderförhållanden som kraftig nederbörd eller extrem värme.
- Rapportera eventuella skador eller funktionsfel till relevanta myndigheter eller tillverkaren.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon när du hanterar eller installerar siktet för att skydda ögonen från eventuella skador.
- Kontrollera att siktet är korrekt installerat innan du använder det.
- Undvik att rikta siktet mot starka ljuskällor, vilket kan påverka siktets funktion.
- Använd produkten endast för avsett syfte. Den är designad för användning med vapen och ska inte användas på annat sätt.
- Vid användning av nattsynsglasögon, se till att dessa är kompatibla med MEPRO M21 för att säkerställa optimal prestanda.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Montera siktet på den avsedda Picatinnyadaptern enligt tillverkarens anvisningar.
- Se till att siktet sitter ordentligt och är säkert fastsatt.
- Justera siktet för att passa dina individuella behov och preferenser.

2. Användning:

- Aktivera siktet genom att rikta det mot målet.
- Justera ljusstyrkan vid behov för att passa omgivande ljusförhållanden.
- Använd siktet för att snabbt och exakt rikta mot målet under tryck.

Kassationsinstruktioner

- När produkten inte längre är i bruk, kassera den i enlighet med lokala föreskrifter för elektroniskt avfall.
- Se till att avlägsna alla batterier och farliga material på ett säkert sätt.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor och support, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren där produkten köptes. Kontrollera även EU:s Safety Gateplattform för eventuella återkallelser eller säkerhetsuppdateringar relaterade till

produkten.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Genom att göra det bidrar du till en säker och effektiv användning av MEPRO M21 DAY/NIGHT SJÄLVBELYST SIKTE.

Návod k bezpečnému používání MEPRO M21 DAY/NIGHT SELF ILLUMINATED SIGHT

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili zaměřovač MEPRO M21. Tento produkt byl vyvinut s důrazem na bezpečnost a výkon. Následující pokyny vám pomohou zajistit bezpečné a efektivní používání zaměřovače v souladu s evropskými bezpečnostními normami.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím si důkladně přečtěte tento návod.
- Udržujte zaměřovač mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Zkontrolujte, zda je zaměřovač správně namontován a zabezpečen.
- Pravidelně kontrolujte stav zaměřovače a jeho komponentů.
- Při používání zaměřovače dodržujte bezpečnostní předpisy platné ve vaší zemi.

Specifické bezpečnostní opatření pro používání

- Při manipulaci se zaměřovačem dbejte na to, abyste se vyhnuli nárazům a pádům.
- Nezapojujte zaměřovač do žádných neautorizovaných úprav.
- Používejte zaměřovač pouze v souladu s jeho určením.
- Při používání zaměřovače v noci buďte obezřetní a dbejte na okolní podmínky.
- Pokud zaměřovač vykazuje jakékoli známky poškození, okamžitě přestaňte s jeho používáním a kontaktujte odborníka.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a příslušenství.
- Připevněte zaměřovač na montážní lištu Picatinny podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je zaměřovač pevně a bezpečně připevněn.

2. Používání

- Před použitím zaměřovače se ujistěte, že je správně nastaven na požadovanou vzdálenost a retikulum.
- V denních podmínkách se spolehněte na osvětlení pomocí optických vláken.
- V noci využijte osvětlení tritiem pro jasné zobrazení retikula.
- Přepínání mezi denním a nočním režimem je automatické, ujistěte se, že je zaměřovač čistý pro optimální výkon.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci zaměřovače dodržujte místní předpisy o nakládání s elektrickými a elektronickými zařízeními.
- Neodstraňujte tritium sami. Pokud je zaměřovač poškozen, obraťte se na odborníka pro bezpečnou likvidaci.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli otázky nebo potřebujete další informace, obraťte se na autorizovaného prodejce nebo

výrobce. Vždy se ujistěte, že máte aktuální informace o bezpečnosti a případných výzvách k odvolání produktu.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost a užíváte si výhod zaměřovače MEPRO M21.